

## Smlouva o bezúplatném převodu

uzavřená v souladu s ustanovením § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „**občanský zákoník**“) a podle ustanovení § 22 odst. 3 zákona č. 219/2000 Sb., o majetku České republiky a jejím vystupování v právních vztazích, ve znění pozdějších předpisů

### 1) Česká republika – Hasičský záchranný sbor Karlovarského kraje

se sídlem: Závodní 205/70, 360 06 Karlovy Vary

zastoupená: plk. Ing. Oldřichem Volfem, Ph.D., MBA, ředitelem

IČ : 70883611

ID datové schránky: xknaa7s

E-mail: kvk.podatelna@hzscr.cz

(dále jen „**převádějící**“)

**a**

### 2) Město Kraslice

se sídlem: náměstí 28. října 1438, 358 20 Kraslice

zastoupené: Ing. Janem Šimkem, starostou

IČ: 00259438

ID datové schránky: riebz3t

E-mail: 

(dále jen „**přejímající**“)

níže uvedeného dne, měsíce a roku uzavírají tuto smlouvu o bezúplatném převodu (dále jen „**smlouva**“)

## Čl. I.

- 1) V majetku České republiky, v příslušnosti hospodaření převádějícího, je majetek – Automobil spec. požární CAS20 T815 (dále jen „**majetek**“), jehož popis je uveden v Předávacím protokolu, který je nedílnou součástí smlouvy a dále v tabulce níže:

P.č.	Název majetku	Počet (ks)	Rok poř.	Výrobní číslo/rok výroby	Pořizovací cena majetku za ks (Kč)	Cena celkem (Kč)	Poznámka (inv. číslo)/ Nomenklatura
1.	Automobil speciální požární CAS20 T815-231R55 19 4X4.2 2K9 5845	1	2010	TNU231R55AK045237/2010	5 996 321,00	5 996 321,00	10800046/ 081253020055

- 2) Převádějíci prohlašuje, že dosud hospodaří s výše uvedeným majetkem a je oprávněn k dispozici s ním. Tento majetek je na základě Rozhodnutí ředitele Hasičského záchranného sboru Karlovarského kraje, pod ev. č.: PSM-7-5/2024 ze dne 29. února 2024 trvale nepotřebný pro Českou republiku.
- 3) Převádějíci se dohodl s přejímajícím na bezúplatném převodu majetku uvedeného v bodu 1) tohoto článku z vlastnictví České republiky do vlastnictví přejímajícího.
- 4) Dnem fyzického předání a převzetí majetku, tj. dnem uvedeným v Protokolu o fyzickém předání a převzetí majetku, se majetek stává vlastnictvím přejímajícího, a na přejímajícího přechází nebezpečí škody na tomto majetku.
- 5) Pořizovací cena převáděného majetku činí celkem **5 996 321,00 Kč** (slovy: pět milionů devět set devadesát šest tisíc tři sta dvacet jedna korun českých).

## Čl. II.

- 1) Převádějíci prohlašuje, že uvedený majetek je ve výhradním vlastnictví České republiky, která jej nabyla v souladu s právními předpisy České republiky, a dále, že převádějíci je v souladu s právními předpisy České republiky příslušný k hospodaření s tímto majetkem.
- 2) Převádějíci prohlašuje, že uvedený majetek nepotřebuje k plnění úkolů v rámci své působnosti a bezúplatně jej převede ve veřejném zájmu na přejímajícího pro plnění úkolů na úseku požární ochrany a úkolů vyplývajících ze zákona č. 239/2000 Sb., o integrovaném záchranném systému a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů.
- 3) Přejímající se zavazuje, že majetek uvedený v Čl. I. bodu 1) této smlouvy:
  - a) bude využívat pouze pro účely plnění jeho úkolů na úseku požární ochrany a úkolů vyplývajících ze zákona č. 239/2000 Sb., o integrovaném záchranném systému a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů,
  - b) pokud jej nebude využívat v rozsahu uvedeném pod písm. a) tohoto bodu, je povinen nabídnout jej k bezúplatnému převodu ve prospěch jiného územního samosprávného celku, a to v souladu s pokyny Hasičského záchranného sboru České republiky.
- 4) Přejímající prohlašuje, že je mu dobře znám stav předávaného majetku, a že byl řádně seznámen s jeho technickým stavem tak, jak si jej prohlédl a vyzkoušel, a jak mu bylo předvedeno s tím, že stav odpovídá stáří, běžným provozním podmínkám a běžnému způsobu užívání a údržby. Přejímající tento majetek v uvedeném stavu přijímá.
- 5) Fyzické předání a převzetí majetku uvedeného v Čl. I. bodu 1) této smlouvy se uskuteční do 30 dnů po podpisu této smlouvy na základě protokolu o fyzickém předání a převzetí majetku.

## Čl. III.

- 1) Pokud v této smlouvě není stanoveno jinak, řídí se právní vztahy z ní vyplývající příslušnými ustanoveními občanského zákoníku.

- 2) Tato smlouva je vyhotovena v elektronické podobě. Smluvní strana podepisující tuto smlouvu jako druhá v pořadí je povinna prokazatelně doručit podepsanou smlouvu druhé smluvní straně.
- 3) Smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem jejího zveřejnění v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), v platném znění. Smlouva bude do registru uveřejněna HZS Karlovarského kraje, a to nejdéle do 30 dnů od uzavření této smlouvy.
- 4) Smluvní strany uzavírají tuto smlouvu v souladu se zákonem č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů a podle Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU)2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů).
- 5) Obě smluvní strany potvrzují autentičnost této smlouvy a prohlašují, že si smlouvu přečetly, s jejím obsahem souhlasí, že smlouva byla sepsána na základě pravdivých údajů, z jejich pravé a svobodné vůle a nebyla uzavřena v tísní ani za jinak jednostranně nevýhodných podmínek, což stvrzují svým podpisem, resp. podpisem svého oprávněného zástupce.
- 6) Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tento dokument byl uveden v přehledu s názvem „Agendio“ vedeném městem Kraslice, který obsahuje údaje o smluvních stranách, předmětu smlouvy či dodatků, číselném označení smlouvy či dodatku a datum jejich podpisu. Smluvní strany výslovně souhlasí, že tento dokument může být bez jakéhokoliv omezení zveřejněn na oficiálních stránkách města Kraslice, a to včetně případných příloh. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v tomto dokumentu nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu příslušných ustanovení právních předpisů a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoliv dalších podmínek.

### Doložka platnosti právního jednání

Město Kraslice podle § 41 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů, potvrzuje, že podmínky platnosti tohoto právního jednání byly splněny a uzavření této smlouvy bylo schváleno usnesením Zastupitelstva města Kraslice č. 0315/2024-ZM/16 ze dne 30. 5. 2024.

V Karlových Varech dne:  
Za převádějícího:

Ing. Oldřich Volf,  
Ph.D., MBA

Digitálně podepsal Ing. Oldřich Volf,  
Ph.D., MBA  
Datum: 2024.05.31 14:08:10 +02'00'

.....  
**plk. Ing. Oldřich Volf, Ph.D., MBA**  
ředitel HZS Karlovarského kraje

V Kraslicích dne:  
Za přejímajícího:

.....  
**Ing. Jan Šimek**  
starosta města Kraslice

ke Smlouvě o bezúplatném převodu  
Počet listů: 2

## PROTOKOL O FYZICKÉM PŘEDÁNÍ A PŘEVZETÍ MAJETKU

### 1. Účastníci předání a převzetí majetku

**Předávající: Česká republika - Hasičský záchranný sbor Karlovarského kraje**  
Závodní 205  
360 06 Karlovy Vary

**Přejímající: Město Kraslice**  
Náměstí 28. října 1438  
358 20 Kraslice

### 2. Důvod předání a převzetí majetku:

Trvalá nepotřebnost majetku pro Českou republiku.

### 3. Předávající předal a přejímající převzal:

P.č.	Název majetku	Počet (ks)	Rok poř.	Výrobní číslo/rok výroby	Požizovací cena majetku za ks (Kč)	Cena celkem (Kč)	Poznámka (inv. číslo)/Nomenklatura
1.	Automobil speciální požární CAS20 T815-231R55 19 4X4.2 2K9 5845	1	2010	TNU231R55AK045237 /2010	5 996 321,00	5 996 321,00	10800046/ 081253020055

### 4. Údaje vztahující se k automobilu:

#### Předaná výbava:

#### Kabina:

1ks Terminál vozidlový TMP 700(součásti i ovládací panel RDST Control Head HR7624)  
1ks Sada montážní k RDST TPH 700, M9610IK1 (pevně instalována do vozidla)  
1ks Převodník AD/DA TRANS CON3 IFKM2  
1ks Radiostanice vozidlová GM 360 Motorola  
2 ks Dobíječ svítilen Survivor  
2 ks Dobíječ svítilny Vulcan  
2 ks Rozbíječ skel  
1ks Ovladač k navijáku  
1ks Hydraulický hever  
1ks Hadice na foukání pneumatik  
1ks Výstražný trojúhelník  
1ks Podložka pod hever  
1ks Tyčka na zvedání kabiny  
1ks Klíč na kola + trubka

1 ks Vak s náradím obsahující:

7ks Klíč plochý	2ks Trubková klíč + 1x tyčka
4ks Šroubovák	1ks Kleště kombinované
1ks Očkový klíč	1ks Imbus 14mm
1ks Kladivo	1ks Tlakoměr – měřič pneumatik

#### Levá skříň 1:

2ks	Ovladač k osvětlovacímu stožáru
1ks	Vysokotlaký naviják včetně hadice 60 m a proudnice turbojet
3ks	Hliníkové hadicové koše pro 2 hadice 20 m typu C

#### Předaná dokumentace:

Technický průkaz	UC 493227
Osvědčení o registraci vozidla	UAH 574866
Návod k použití T815-2	
Doklad o pojištění zelená karta do 31.12.2023	CZ/0034/3904541161
Protokol o technické prohlídce platné do 9.9.2023	
Seznam oprav a provozních kontrol	

#### Informace o vozidle:

Vozidlo je přihlášeno k výjimce z odpovědnosti provozu vozidla.  
STK a emise platné do: 9.9.2023 bez STK  
Stav tachometru při předání 61 886 km a 3681 Mth

**Předal dne:**

**Podpis a razítko:**

**Převzal dne:**

**Podpis a razítko:**



.....  
(Jméno a příjmení předávajícího zde  
vypsat i hůlkovým písmem)

.....  
(Jméno a příjmení přebírajícího zde  
vypsat i hůlkovým písmem)

Rozdělovník: Výtisk č.1 Město Kraslice

Výtisk č.2 HZS oddělení provozní a správy majetku KŘ

Výtisk č.3 HZS oddělení IZS a služeb KŘ